

# LA LUCHA

Diario de avisos y noticias

Diario defensor de los intereses provinciales

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En la capital, 4'50 pesetas trimestre; fuera de la capital, 5 pesetas trimestre; extranjero, 30 pesetas año.

Número del día, 30 céntimos; Jd, atrasado, 25.

ANUNCIOS Y COMUNICADOS A PRECIOS CONVENCIONALES

Año XXXVII

Redacción y Admon.  
CALLE DEL PAVO, NÚMERO 6

Gerona, sábado 11 de Mayo de 1907

DIRECCIÓN TELEGRÁFICA: «Lucha»-Gerona  
Teléfono, núm. 7.

Núm. 9.151



## ALUMBRAMIENTO DE S. M. LA REINA VICTORIA

«Poco antes de la una de la tarde ha dado á luz ayer S. M. la Reina Victoria un robusto varón. El estado de la Reina y del Príncipe es completamente inmejorable.»

En el mismo sentido se ha recibido en el Gobierno civil un telegrama del Ministro de la Gobernación comunicando el fausto suceso.

En Madrid la animación es extraordinaria las músicas recorren las calles, los balcones se cubren de colgaduras y banderas y la alegría rebosa en todas partes.

Es indescriptible el júbilo que la noticia ha producido en la capital de España por tan grato suceso.

El texto del telegrama del Ministro al Gobernador dice así: «Tengo el honor y la satisfacción de poner en conocimiento de V. S. que S. M. la Reina, ha dado á luz hace pocos momentos, un robusto varón, Príncipe de Asturias y heredero de la Corona. El estado de la Soberana y de su augusto hijo es completamente satisfactorio.—Cierva.»

A la hora de cerrar esta plana no hemos recibido más noticias y acaso por el exceso de trabajo que el suceso arroja sobre las oficinas de telégrafos no han llegado á nuestras manos telegramas que esperamos de nuestros corresponsales en Madrid.

La noticia al empezar á extenderse por nuestra capital va produciendo el natural entusiasmo.

LA LUCHA eleva á los pies del trono la felicitación más sincera y entusiasta á la par que respetuosa haciendo votos de su acendrado españolismo.

## Leña al fuego

La profunda y sincera impresión de asco que en nosotros causó el infame «Era castellana!» del inmundo papelucho *La Tralla*, despierta hoy tan profunda, tan sincera como entonces y más dolorosamente por tratarse ahora, no de un libelo, sino de un periódico madrileño, que venía obligado á dar lecciones de cordura y de caballerosidad.

*Ejército y Armada* ha cometido la indignidad, tanto más sensible cuanto más de caballeroso, noble y honrado tienen los dos nombres que integran su título.

Nadie podrá tacharnos de parcial, ni de estar cegados por pasión alguna, y debida á esta imparcialidad precisamente, el efecto causado en nosotros por la lectura del artículo «Era catalana» nos ha inspirado asco primero, desprecio después y pena siempre.

Si en las ocasiones de lucha, en los momentos en que se hace más precisa la serenidad y la caballerosidad se echa á rodar todo utilizando armas viles, porque vil es el hecho de tomar como blanco de las iras á la mujer española de una región por los de otras, los resultados serán contraproducentes.

Nada disculpa esta estupidez co-

metida por el periódico *Ejército y Armada*, y esteriozaríamos más nuestra sincera y justa protesta contra el hecho indigno entre caballeros, de insultar á la mujer si no se hubiese mezclado ya en el asunto el Gobierno denunciando el periódico, por ese exabrupto, aunque algo tarde.

## DE BARCELONA

Anoche, en el expreso, salieron para Francia los concejales del Ayuntamiento de Toulouse, que vinieron á Barcelona para convenir con el de esta ciudad los detalles de la visita que los ediles barceloneses deben hacer en el próximo mes á aquella capital.

Los tolosanos partieron en extremo satisfechos de su corta estancia en esta ciudad. Durante la misma, acompañados de los Sres. Magriñá y Fuster, visitaron el Tibidabo, la Sagrada Familia, el Hospital de San Pablo, los talleres municipales, la colectoría de la calle de la Marina, el establecimiento de lactancia municipal y otros edificios.

Ayer tarde, acompañados de los propios señores, estuvieron en la plaza de toros presenciando la corrida; á la estación acudieron á despedirlos el alcalde señor Sanllehy, los concejales citados y el oficial señor Sagrado.

—En las oficinas de Solidaridad reunieron ayer tarde buen número de diputados adictos á la misma, al objeto de cambiar impresiones acerca de su viaje á Madrid.

La mayor parte de ellos marcharán mañana, para complacer al señor Salmerón.

Asistieron á la reunión los señores Rahola, Girona, Soler y March, Hurtado, Marial, Moles, Salvatella, Ventosa y Calvell, Puig y Cadafach, Bordas, Junyent, Corominas, Milá y Camps, Garriga y Massó, Alier, Vallés y Ribot, Carner y Rodés.

—El jefe regional carlista de Cataluña, señor Erasmo de Janer, ha recibido del secretario del duque de Madrid, señor Zubizarreta, un telegrama diciéndole que don Carlos «se congratula con el triunfo de los tres senadores».

## TEATRO PRINCIPAL

Con muy escasa concurrencia se celebró la función del miércoles poniéndose en escena el antiguo juguete *La primera postura* y el *vaudeville* en tres actos, *importado* del alemán por los señores Abaí y Reparaz *Los Hijos Artificiales*.

La primera postura estuvo bien desempeñada por las señoritas de la Cueva y Gil y los señores Rigo y Aymerich.

*Los Hijos artificiales* es un vaude-

ville de lo de más brocha conocido; tiene efectos cómicos como el final del segundo acto, abundancia de personajes y situaciones y por tanto mucho movimiento escénico pero la acción, aparte de sus enormes inverosimilitudes, es lánguida en grado extremo durante los dos primeros actos y los efectos vienen tan preparados y vistos que al llegar son ya conocidos y pierden fuerza. La compañía hizo la obra con cariño siendo aceptable el conjunto y distinguiéndose en la labor el Sr. Torelló, que hizo un papel de escasa importancia, caracterizándolo admirablemente y el señor Aymerich que dió al suyo gran relieve y arrancó repetidos aplausos. Este actor, que estudia bien y se caracteriza con habilidad, debía cuidar de dejar cierto sonsonete pastoso que dá á su voz y produce mal efecto pues aunque á alguna parte del público haga gracia la cosa no es recurso de buen gusto, y empleado en todos los papeles resulta monótono y en ocasiones impropio de la situación.

Hay poco espacio. Basta de *Los Hijos artificiales*.

G. S.

Jueves tarde.

Púsose en escena como *aperitivo* «El kilométrico» juguete cómico que como en el día del estreno hizo reír grandemente al público.

Después en «Los tres anabastistas» obra juzgada ya por ser la que sirvió para el debut, la interpretación fué más acabada que en aquella noche.

La señora Puchol, muy bien en su papel como siempre.

El *Licenciado Virginia*, Sra. Vitales, demostró en esa tarde estar á la altura jurídica de cualquier Magistrado del Supremo, demostrando conocimientos forenses grandes, profundos, en la escena del Tribunal y *mucha sangre fría* en el tercer acto al visitar en su casa á Susana (señora Puchol). La señorita Gil, mereciendo cada día nuevos aplausos por el cuidado que pone en el estudio de los papeles y en la pureza del idioma castellano.

La señora de la Cueva, muy bien y muy *escénica*.

La señora Delgado y la señorita Arquer muy discretas en sus cortos papeles.

Araixa mejor que en otras obras; Rigo y Torelló, Murcián, Mer, Pladevall y todos en suma muy bien en sus papeles.

¿Lunarcillos? Alguno hubo en general, pero que pasaron inadvertidos casi por su insignificante importancia. En suma una tarde buena aunque con poco público y una labor muy perfecta por toda la compañía.

Traspunte.

Jueves noche.—*San Sebastián, Mártir* es con *El Sombrero de copa* lo mejor de Vital Alza. El notable autor cómico, reputado con Ramos Carrión y Miguel Echegaray, como lo más completo que teníamos en el género, antes de que apareciesen los Quintero, puso en esa obra toda su vis cómica, que es mucha, toda su observación y todo su gracejo. El primer acto es verdaderamente primoroso: como exposición, como delineamiento de tipos y estudio del natural no puede decirse absolutamente nada y mucho más en la época ya lejana, en que *San Sebastián Mártir* se estrenó, hecha, si mal no recuer-

do, por el inolvidable cómico Ramón Rossell, en que las exigencias del público eran menores que hoy. El segundo acto es de sal gorda, pero muy gorda y el tercero un desenlace rápido, cómico, sin grandes filigranas ni mayores esmeros. La obra, que en sus tiempos obtuvo gran éxito, se vé siempre con gusto y la sátira que la inspira es sana, de tendencia honrada y fustigadora de vicios muy corrientes en la sociedad media madrileña.

La interpretación fué bastante perfecta estando muy acertado el Sr. Rigo que llevó la obra con muy buen gusto en los actos primero y tercero, en el de la playa las risas y aplausos de la galería le hicieron como de costumbre exagerar la nota cómica, contagiando también al Sr. Torelló. Por lo demás su trabajo fué verdaderamente notable así como el de la Sras. Vitales y Puchol que hicieron sus papeles con verdadero esmero.

Muy bien y mona la Srta. Gil sosteniendo su caracter con gracioso arte. Esta artista viene realizando una campaña de estudio y de avance digna de aplauso y de las simpatías que cuenta entre el público.

El Sr. Torelló llevó lucidamente su parte, que hizo con su soltura característica. Los Sres. Arraiza y Murcián con muy buenos deseos, pero muy rígidos en sus respectivos papeles, que son mucho más movidos. Muy discreto el Sr. Lopera y con gran exactitud y relieve el Sr. Aymerich, que no deja su sonsonete. El apuntador que el miércoles y ayer mismo estuvo menos cruel, se desquitó en el último acto voceando á su entera satisfacción, como si pregonara.

El teatro muy bien y muy brillante en palcos y plateas, pero en el patio poco concurrido.

Los encargados del telon mataron los efectos de los últimos actos. ¡Lástima grande!

Ni el espacio ni la salud del cronista permiten hoy más.

G. S.

## DE SEVILLA

### JUEGOS FLORALES

En Sevilla se celebró ayer la fiesta de los Juegos Florales.

Tuvo lugar la hermosa fiesta en el teatro de San Fernando.

El presidente del Ateneo pronunció un breve discurso haciendo la presentación del mantenedor, que lo fué don Santiago Alba.

El poeta premiado era don Manuel Sánchez de Castro, catedrático de la Universidad y hermano del obispo de Santander.

Fué proclamada reina de la fiesta la preciosa señorita sevillana Conchita Armero, que subió al trono á los acordes de la orquesta y entre grandes aplausos.

Leída la composición premiada, levantóse á hablar el señor Alba.

Dijo que iba á Sevilla como el postulante misero de que habla López de Ayala con grandísimo temor.

Como castellano y como patriota, rindió sentido homenaje á la memoria del insigne vate Núñez de Arce, el excelso cantor de la patria.

Recordó á Victor Balaguer, el gran literato catalán, el cual tronaba contra quienes lanzaron á la arena las frases de patria chica.

La patria—decía Balaguer—como

madre que es, no se discute, no puede ser grande ni chica, ha de ser única.

Así lo entendemos los catalanes, que decimos: «Mi patria, España; mi hogar, mi familia, mi pueblo, mi Municipio, Cataluña».

Combatí las tiranías de los que encerrándose en un criterio excesivamente estrecho, nos ofrecen como ideal, tratando de la lengua, una nueva torre de Babel.

Enumeró las joyas castellanas escritas por catalanes ilustres como Mello y Pi y Margall, y dijo, reproduciendo frases que son gala del gay saber, que se ha tomado la lengua catalana como cobertera. para que tras ella, arrebuja y de tapadillo, pudiera colarse la política.

Glosó después el señor Alba las frases Patria fides, amor; entonó un hermoso himno á Sevilla y terminó ensalzando la hermosura de aquella brillante fiesta de paz y de cultura.

Se le hizo al orador una grandiosa ovación.

## 6 duros semanales

pueden ganar hombres y mujeres trabajando en su casa por nuestra cuenta ó propia. Maravillosa invención: artículo novedad, fácil, útil, lucrativo para todos nunca visto. BUSCANSE en cada país personas y representantes que deseen colaborar y representar este admirable invento. Enviase franco domicilio elegante muestrario y explicaciones. Franquear respuesta Sociedad Italiana alle Universidad, 6, --BARCELONA

## Desde Madrid

La Epoca publica unas declaraciones de Canalejas relacionadas con la actitud adoptada por los liberales.

Dijo el Sr. Canalejas que anoche celebraría una entrevista con el señor Lopez Dominguez, y que hoy ó mañana se reunirán los demócratas, tratando, entre otras cosas, del pleito entablado entre el Gobierno y los liberales.

Yo tengo mi opinión formada, que no necesito exteriorizar, porque saben todos como pienso.

Soy partidario entusiasta de la ley de Asociaciones y de la política anticlerical.

La resolución que hemos de adoptar sobre la actitud de los liberales, no quedará bien definida hasta después de oír al general Lopez Dominguez.

Sin embargo, no creo equivocarme al asegurar que no iremos los demócratas al retraimiento, no obstante ser mis amigos los más perjudicados.

En cuanto á nuestras aspiraciones, no me parece esta ocasión oportuna de formularlas; si las necesitas lo requieren, hablaré con gran claridad en el Parlamento.

Hay que recordar los motivos que el Sr. Moret aducía para reclamar la disolución de las anteriores Cortes.

Entendía dicho señor que dado el régimen actual no es posible gobernar con minorías muy numerosas, declarando entonces que la conservadora la ahogaba por su excesiva importancia.

Dijo el Sr. Moret que la minoría gubernamental debía reducirse á cincuenta ó sesenta diputados y un número proporcional de senadores.

Pues bien, á esto se ajusta la actual minoría liberal.

En mi concepto no tiene, pues motivo el Sr. Moret para quejarse.

Los términos del dilema planteado con la conducta de los liberales son bien patentes.

¿Pretende el Sr. Moret la disolución de las actuales Cortes antes de reunidas?

Eso es un dislate que traería aparejados graves conflictos, principalmente por parte de los solidarios.

¿Pretende la disolución de la parte electiva del Senado?

Eso resultaría una gran humillación para el Sr. Maura, humillación que un jefe de partido no puede en modo alguno aceptar ni consentir.

—Ayer tarde llegó á Madrid el exdiputado republicano por Barcelona don Alejandro Lerroux.

—De nuevo se sacó ayer á subasta pública la explotación del teatro Real.

Otra vez la licitación hubo de ser declarada desierta por falta de postor.

—El País dice que el carlismo está en el poder, pues desde que se puso término á la guerra civil, se les dejó á los carlistas conquistar puestos eminentes en la política, en la administración y en el ejército; pero lo que un tiempo se hizo por defender á la rama dinástica reinante, hoy va contra ella.

Se ocupa luego del viaje de D. Jaime y dice que hay motivos para creer que el verano será agitado y que apuntarán los intentos de jugadas de Bolsa relacionados con movimientos famosos; que la Solidaridad dará también señales de vida turbulenta y amenazadora y se hablará de complicidades y traiciones cuando sea imposible ya evitar las consecuencias.

Acoge el rumor de un Gabinete presidido por un general, y añade que no se hace esto por temor á la Solidaridad Catalana, sino al efecto que en el ejército pueda producir el poner mano en la ley de jurisdicciones ó otra cualquier manifestación del catalanismo.

Agrega que la visita de Moret al Rey ha desviado algo los acontecimientos y añade que la solución radical á los sucesos que se avecinan pudiera aplazarse hasta Octubre, si bien este aplazamiento parece peligroso á muchos que sospechan que el terreno está sembrado de trampas, sobre todo del lado de los carlistas.

—Dice un periódico.

¿Sabe el Gobierno si en dos manufacturas belgas ha sido hecha, el mes pasado, compra en firme de material de guerra por persona que habla español, garantizando el pago una casa de banca francesa que lleva apellido ibérico?

¿Sabe el Gobierno si de Amberes ha salido un barco con armas y municiones?

¿Sabe el Gobierno si ese cargamento que aparentemente iba á Marruecos, ha venido á España?

¿Sabe el Gobierno si mientras se enviaba un barco de guerra á dar caza á este cargamento en aguas del Oeste marroquí, era aliado en un puerto del Mediterráneo?

¿Sabe el Gobierno si ese cargamento fué trasbordado en aguas del Cabo Espartel de un vapor con bandera extranjera á otro con bandera española?

¿Sabe el Gobierno si, para no infundir sospechas, simuló el vapor extranjero averías, pidiendo auxilio con su semáforo, al tener á la vista al vapor español.

**CUANTES**  
**GELY-Madrid**  
— DE VENTA —  
**F. MARESMA**  
**Gerona**

### Estado del tiempo

Con algunos C. y C. K. en el cielo y fuerte viento Sud-Oeste transcurrió la tarde; la mañana de hoy permanece con el cielo ligeramente cubierto por S. C. y C. S. soplando fuerte viento Sud.

La presión á las 12 es de 754.5 milímetros.

Las temperaturas, máxima 22.6, mínima 10.5.

El agua evaporada en estas últimas 24 horas 3.0 y la humedad á las 12 es de 54%.

Gerona 10 Mayo 1907.— J. Sanchez.

## El parto de la Reina

La noticia del nacimiento del Príncipe de Asturias, ha sido recibida con grandes muestras de alegría.

En el Gobierno Civil, donde acudimos al conocer la fausta nueva, reinaba el mayor entusiasmo.

Al telegrama del ministro comunicando al Gobernador la noticia, se contestó inmediatamente con otro de felicitación; así mismo se ha telegrafado al Jefe Superior de Palacio y al Presidente del Consejo.

El teléfono no ha cesado de funcionar entre el Gobierno Civil y las autoridades todas de la provincia comunicándoles la noticia.

El Delegado de Hacienda ha puesto telegramas también al Jefe de Palacio y al Ministro del ramo.

El Presidente de la Audiencia y el Juez de 1.ª instancia, á su vez han telegrafado también la satisfacción con que se ha recibido el suceso.

El Secretario del Gobierno ha telegrafado en nombre de todo el personal del mismo al Jefe de Palacio la felicitación por el natalicio, haciendo constar su adhesión incondicional al trono y su sincero patriotismo.

Los edificios publicos ostentan colgaduras é iluminaciones y la enseñanza nacional luce sus colores en los mástiles. Algunas casas particulares lucen también colgaduras.

La Corporación municipal después del despacho de varios asuntos en la sesión de ayer á propuesta del Alcalde ha acordado haber visto con verdadera satisfacción el alumbramiento de la Reina Victoria, acuerdo que se ha comunicado por telégrafo al mayordomo Mayor de Palacio.

Se comenta mucho que en la Catedral no hayan dado las campanas muestra alguna de alegría, según nos dicen.

Las noticias que se reciben de todas partes concuerdan en la nota patriótica.

De Madrid se reciben las noticias siguientes ampliando las primeras que se recibieron.

La reina Victoria seguía anoche sin novedad.

Comenzó con buen apetito y después pasó un rato jugando con Don Alfonso y Doña Cristina al bridge.

Muy cerca de las dos de la madrugada sintióse la reina indispuesta. Al saberlo Don Alfonso, mandó preparar un automóvil y se dispuso á ir personalmente en busca del doctor Gutiérrez.

Pero éste se presentó en Palacio pocos minutos después de las dos.

Reconoció á Doña Victoria, y manifestó que estaba muy próximo el alumbramiento.

El rey, Doña Cristina y la princesa Beatriz no se separaron de la cámara de la reina.

Esta mostrábase muy animada; el doctor Gutiérrez afirmó que el parto presentaba inmejorables síntomas.

Los ministros acudieron á Palacio sin estar enterados de lo que ocurría, con propósito de celebrar el anunciado Consejo.

Como las señales del alumbramiento acentuábanse mucho á aquella hora, el rey hizo saber al Gobierno que no podía concurrir, y se suspendió la reunión ministerial.

Bien pronto se extendió por Madrid la noticia de que la reina Victoria iba á dar á luz en seguida.

Al medio día comenzó á afluir á la plaza de Oriente gran gentío, que se estacionaba frente á Palacio, deseoso de saber noticias.

El relevo de la guardia hizo se tocar las bandas de música, para evitar molestias á la enferma.

El parto fué muy feliz, sin que en él se presentase complicación alguna. Presenciáronlo el rey, Doña Cristina y la princesa Beatriz.

Asistió á la reina Victoria el doctor Gutiérrez.

El Gobierno esperaba en el salón de las columnas, donde también se reunieron muchos palatinos.

A las doce y treinta y cinco minutos Doña Victoria dió á luz un niño.

Por la enfermedad que padecen no estuvieron en la cámara de la reina los infantes Fernando y Teresa.

Continuamente se les daba noticia por teléfono del estado de la reina Victoria.

Hoy precisamente es el cumpleaños de la infanta María Teresa.

También hoy es el santo de la princesa Beatriz de Battemberg, madre de la reina.

En la plaza de Oriente el gentío aumenta por momentos, habiendo ya llegado á noticia de la multitud que el primogénito de los reyes es varón.

Los cañonazos disparados como salvas que anuncian el acontecimiento y las banderas colocadas en todos los edificios públicos oficiales y monárquicos, han servido también para que todo el vecindario se enterase del alumbramiento de la reina.

Se ha establecido un cordón de policía para contener la muchedumbre estacionada frente á Palacio.

El Sr. Maura, que se hallaba en las habitaciones regias, fué quien dió la noticia del parto á los ministros y palatinos reunidos en el salón de las columnas.

El rey hizo la presentación de su hijo.

Estaba el recién nacido en una preciosa canastilla, habiendo sido encargado de levantar el velo que la cubría, el mayordomo mayor de Palacio señor duque de Sotomayor.

Rompiéndose la etiqueta palatina, los reunidos prorumpieron en calurosos vivas al rey, á la reina y al príncipe de Asturias.

Don Alfonso, emocionadísimo, hacía grandes esfuerzos para defenderse de las manifestaciones afectuosas de políticos y palatinos que le asediaban.

A la una menos cinco minutos se izó la bandera nacional en Palacio, y se dispararon las salvas, que fueron acogidas por el público con muestras de satisfacción.

Con motivo del nacimiento del príncipe han sido condecorados el grande de España de guardia señor duque de los Castillejos con la gran cruz de Carlos III; el mayordomo de semana señor Alvarez Queipo con la gran cruz de Isabel la Católica y el jefe de parada comandante de caballería don Fernando Frías, al cual se otorga la llave gentilhomme.

También serán condecorados los alabarderos que se hallaban de guardia en la cámara regia.

Terminaba la presentación del príncipe, se cantó un Te-Deum en acción de gracias por el feliz alumbramiento de Doña Victoria.

El primogénito de los reyes es un niño rubio muy robusto.

## Revista bursátil

Cotizaciones del 10 Mayo de 1907

(De nuestra servició particular)

| BOLSA A LAS 7 TARDE       |        |
|---------------------------|--------|
| Interior fin mes.         | 82'70  |
| » Titulos pequeños.       | 83'35  |
| 4 por 100 amortizable.    | 101'30 |
| Municipales 4 1/2 %       | 102'10 |
| Alicantes 4 1/2 %         | 102'90 |
| Id. 4 %                   | 98'25  |
| Francia 2 1/2 %           | 57'90  |
| Almansas 5 %              | 106'00 |
| Acciones del F. C. Norte. | 64'30  |
| Id. Alicante.             | 96'95  |
| Id. Orenses.              | 26'65  |
| Francos.                  | 11'10  |

## Aviso

Nos participa don Eloy Batlle que ha trasladado su antigua y acreditada peluquería en la misma calle de San Francisco, núm. 9, frente á la fábrica de Cemento, asegurándonos que dentro poco introducirá en dicho establecimiento las mejoras convenientes que necesitan esta clase de servicios.

Resguardos de alcances de ultramar. Se compran pagándose buenos precios.

Gestión de toda clase de asuntos para Madrid. Representaciones: M. Pueyo—Diputación, 319—Barcelona.

## Se vende

Una heredad denominada «Mas Vila» lindante con la población de Bascara, que se compone de dos casas y unas cien vesanas de tierra, parte olivar, parte viña y en su mayor parte cultivo, y dos casas situadas en esta ciudad, calle de la Forsa n.º 26 y Plaza de la Catedral n.º 7 respectivamente dará razón D. Vicente Carreras, Banquero, Gerona.

Nuestros lectores que padecan de la garganta, tos y catarros, usen las PASTILLAS CRESPO. Dan buenos resultados y solo cuestan seis reales en las farmacias.

## HIELO todo el año

para enfermos y Precios módicos

En la Farmacia de las...

## Ricardo Dalmau

## TEATRO PRINCIPAL

—Función para hoy sábado á las 9 de la noche. —6.ª de abono. —«La Cizaña»—El amor que pasa».

## CINEMATÓGRAFO «EL PARALELO»

—Mañana domingo preciosas y variadas películas.

Secciones desde las 5 de la tarde á las 11 de la noche.

Grandes atractivos.

## PAPEL DE FUMAR ABADIE PARIS

Fumadores. Probadlo no más

CLASES RIZ ABADIE y ALQUITRAN ABADIE

Precios á 0'10 ptas. el librito RIZ y á 0'10 y á 0'05 los de ALQUITRAN

De venta en todos los estancos bien surtidos

NOTA.—En cada librito de papel alquitran, se halla el certificado á el Sr. Jules Persoz, director del laboratorio de la Junta de comercio de París, confirmando la presencia en cada hoja de dicho papel, del alquitran vegetal, en cantidad de 1 y medio por ciento.

**MADRES!** Las criaturitas ni enferman usando **Elixir de dentición Villegas** Uso externo. No perjudica. Pidase en farmacias.

### Esanofele

EXTRAORDINARIO DEL MOSQUITO  
Protege el peltismo y lo cura  
en todas sus formas

Curación: 3 VEA  
dosis diarias por 15  
días.

Preparación y re-  
constituyente: 2 pil-  
doras diarias.



Regístrate a los se-  
ñores Doctores, que lo  
recomiendan en los casos  
que resultaron incurables  
con cualquier otro  
tratamiento, con ANOFELE  
la seguridad de que Mosquito que  
después no lo abunda-  
rán nunca. propaga la fie-  
bre palúdica.

Depósito: ALFREDO ROLANDO  
Calle de San Miguel, 1, Barcelona.

### Merendero de la Barca

A los aficionados al arroz

Todos los días festivos a las 5  
en punto saldrá el arroz del fuego:  
encontrarán un escogido re-  
patorio de comidas de varias clases  
todas de primera calidad y bien con-  
dimentadas a precios sumamente  
económicos. Para dicho objeto dispo-  
ne de glorietas reservadas y dos  
grandes comedores propios para bau-  
lones, banquetes y casamientos.  
Precios desde 2 pesetas cubierto  
en caliente.

Para encargos, Fonda de la Mari-  
na, esta ciudad y en el propio es-  
tacionamiento.  
Proprietario: Juan Moré.

Dr. Vilanova ex-alumno de los  
hospitales de París, especi lista en  
enfermedades de la piel, cabello  
y sífilis, ha trasladado  
su consulta a la calle Fontanella 9.  
En esta. Instalaciones de rayos  
Roentgen. Electrolisis y Fotote-  
laxación. Consulta de 11 a 1

### DISPEPSIA, GASTRALGIA, VOMITOS, NEURASTENIA GASTRICA, DIARREA,

en niños y adultos, estreñi-  
miento, malas digestiones,  
flicera del estómago, acor-  
días, inapetencia, clorosis  
con dispepsia y demás en-  
fermedades del estómago e  
intestinos, se curan, aunque  
tengan 80 años de antigüe-  
dad, con el

**ELIXIR ESTOMACAL  
DE SAIZ DE CARLOS**  
Marca "STOMALIX,"  
Serrano, 30, Farmacia  
MADRID  
Y principales del mundo.

LA LECHA se vende en el  
kiosco de Salvador Sanz  
Ramblade Canaletas, Barcelo-  
na.

FA IBERIA, Sociedad de accidente  
personales del trabajo. Representa-  
nte en Gerona, Figueras y Santa Cos-  
ma de Furnés. José Grahit Grau,  
Plaza de la Independencia.

Cabine oftalmológico. Arturo Rosés  
Calle de San Francisco.

Gran Café, TORRES Santa Clara, Hu-  
ertas, Frente Pescaderías.

Estimperia católica. Narciso Teixidor,  
Plaza.

Gran Salón de Peluquería. Miguel  
Masot, Plaza de la Constitución 12.

**ELIXIR DE JARABE  
de BLANCO**  
Este elixir de Jarabe inalterable  
contra  
la tos, la bronquitis y la gripe.  
Se toma en cantidad con la  
agua de la mañana y la noche.  
Depósito en Farmacia Sol,  
Cortes, 606.

### Ramón Batlle de Pagés

ABOGADO  
Procurador de los Tribunales  
Se complace en ofrecer su nuevo  
domicilio en la Plaza del Oli número  
7, bajos.—GERONA

### EMILIO FERRER TRULL

ABOGADO  
T. lers 64. en el barrio. BARCELONA



VENTA.— Int-resa efectuarla  
en casa núm 32 de la calle de la  
Ballesterías.  
Dara razón Narciso Bellisó. Cortes,  
21, Gerona.



Relojeria de Primo  
Paomé, Gran sur-  
tido de relojes de  
todas clases garan-  
tidos. Se garanti-  
zan las reparacio-  
nes de relojes de todos sistemas. En-  
comias en los precios.  
Ballesterías, 3, Gerona.

### NO MAS VELLO

POLVOS COSMETICOS de FRANCIA  
DEPILATORIO  
NO IRRITA EL CUTIS  
QUITA  
EL VELLO EN 2 MINUTOS  
MATA LA RAIZ  
BORRELL Hnos., Asalto, 52, Barcelona  
LA UNICA que quita el vello sin dañar la piel.

## Balneario Termal y Climatológico

# VERNET-LES-BAINS

Cataluña Francesa

Paraiso de los Pirineos.—En la falda del Canigó: á 5 horas de Gerona.

**Abierto todo el año.**

Esplendido clima en la temporada de primavera.

Para el reumatismo, neurosis, vías respiratorias, convalecencias, etc.

6 Hoteles.—Parque.—Grandes jardines.—Chalets amueblados, etc.

Pedir informes y folletos á la Agencia Rambla Santa Mónica, 2, entresuelo,  
**Barcelona**



Garbanzo Sauce (5 Kilos)



Arroz Glacé (1 kilo)



Arroz Glacé (2 kilos)



Harina frappe (1 kilo)



Garbanzo Sauce (5 kilos)

**Garantizamos** al público que los comestibles  
empaquetados con nuestra marca son naturales de la planta, y sin  
contener la más pequeña adulteración en beneficio de ellos ni para  
hermosarlos, por lo cual nos hacemos responsables á todo análisis  
que quiera efectuarse.

De venta en todos los principales colmados y tiendas de ultra-  
marinos de España y Extranjero.

**DESCONFIAD DE IMITACIONES**



COMPANIA GENERAL DE SEGUROS CONTRA LOS ACCIDENTES  
Y LA RESPONSABILIDAD CIVIL. DOMICILIADA EN ZURICH (Suiza)

Capital social. Francos 10.000.000'00  
Reservas. » 31.861.938'72  
Primas cobradas en 1905. » 23.145.850'01  
Accidentes atendidos en 1905. 68,345  
Indemnizaciones pagadas hasta fines de 1905 más de 115 MILL-  
ONES DE FRANCO  
Representante general y sucursal en España: EMILIO GAISSERT,  
Barcelona.

Pedir prospectos Agente en Gerona  
**CARMELO NAVARRO**  
Plaza San Francisco 18-2.-1.ª

Pidense los Productos **VICHY-ÉTAT** no fiarse de imitaciones

**SAL VICHY-ÉTAT** en cajas de 50, 25 y 10 paquetes  
á la dosis de un litro.  
**COMPRESIDOS VICHY-ÉTAT** efervescentes en frascos.  
**PASTILLAS VICHY-ÉTAT** en cajas metálicas  
precintadas y selladas.  
Vendense en todas las Farmacias y Droguerías. **MARCA DE GARANTIA**



# LATOS

ya sea casual ó de  
constipado, seca, ner-  
viosa, ronca, fatigosa  
y la llamada vulgar-  
mente de sangre, por  
fuerte y crónica que sea, se cura ó se alivia siempre con las  
**PASTILLAS DEL DR. ANDREU**  
Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que  
á las primeras tomas se siente ya un alivio que sorprende  
y anima, el pecho y la garganta se suavizan, se produce la  
expectoración con facilidad y casi siempre desaparece la  
TOS por completo antes de terminar la primera caja

Los que tengan **ASMA** ó sofocación  
de cualquier clase, usen los **CIGARRILLOS ANTI-  
ASMÁTICOS** que prepara el mismo DR. ANDREU y  
se lo quitarán al instante. Los ataques de ASMA por la  
noche, se calman también al momento con sus **PAPELES  
AZUCARADOS**; basta quemar uno dentro de la habitación para  
que el enfermo pueda dormir tranquilo toda la noche



Los niños débiles, enclenques, fectados, Hojas de  
piernas, tardios en andar, desgranados, de carne flaca,  
raquíticos, escrófulos, anémicos, demacrados, se po-  
nen inmediatamente buenos, fuertes y robustos con la  
**EMULSION FORCADA**  
El PRIMER PREMIO con el que la laureó en su concur-  
so el Colegio de Farmacéuticos de Barcelona, es segura evidencia  
de la prodigiosa eficacia tónica y reconstituyente de la Emulsion  
Forcada, muy superior á la Scott, é infinitamente más activa que  
el mejor aceite de hígado de bacalao.



Pidase y exijase siempre **Santalol Sol** ó **Arthol Sol**,  
en farmacias. Es el mismo prospecto. Depósito,  
Farmacia Sol, Cortes, 606. (chafán á la deBarnés).

# EL ÁGUILA Casa fundada en 1850

ALMACENES DE ROPAS HECHAS PARA CABALLERO Y NIÑO  
Grandes existencias de ropas

HECHAS PARA TODAS LAS ESTACIONES

SECCION DE MEDIDA

Impermeables, Mantas de viaje, Gorras y sombreros para caballero y niño.

Barcelona, laza Real

SUCURSALES:

Madrid | Valencia  
Zaragoza | Málaga  
Valladolid | Cádiz  
Sevilla

PRODUCTOS FARMACEUTICOS

DRL

Dr. FERRER (Barcelona)

Oficina de Farmacia Plaza, del Angel

## Elíxir Tónico nervioso Ferrer

A BASE DE Valerianato amónico

Curan todas las enfermedades molestias que tienen por causa un desequilibrio del sistema nervioso. No producen de ninguna clase en el estómago e interior, favoreciendo más bien su funcionamiento.

VENTA EN GERONA

FARMACIA DEL Dr. Perez Xifra



# Gotas ANTI-ENURETICAS Miralles

curan con seguridad la Incontinencia nocturna de la Orina

Véanse en la farmacia del autor, Joaquín Miralles, Manresa. — En Barcelona en la farmacia de D. Mariano Miralles Paseo de San Juan 201. — En Gerona: Farmacia del doctor Pérez Xifra Abeuradors, 1



## Sucursal de Máquinas Wertheim

SILENCIOSAS PARA COSER Y BORDAR

Enseñanza gratis

Último invento; la rápida Wertheim, da 4000 puntadas por minuto. Maquina sencilla, fuerza extraordinaria, hermosa puntada, la mayor para bordar con armazón de bobinas, especial para modistas y familias y ropa blanca. Son las mejores conocidas hasta día por su buen resultado. Sin competencia en los precios.

Máquinas Rectilíneas para hacer Calceta y demás géneros de punto.

Reparaciones de Máquinas de coser de todos sistemas y cambios.

VENTA A PLAZOS Y AL CONTADO

Representante:

Primo Palomé BALLESTERÍAS, GERONA

Las Aguas VICHY-ÉTAT son insustituibles. Exijase:



Para las Enfermedades del Estómago  
Para Enfermedades del Hígado  
Para las Enfermedades de los Riñones

VICHY-HOPITAL  
VICHY-GRANDE GRILLE  
VICHY-CELESTINS

Venta en Farmacias, Droguerías y Depósitos de Aguas minerales.



## EMULSION NADAL

Única con 80 por 100

apolo hígado, bacino noruga 1º glicero-fosfato de hipofosforato, y glicerina.

ES LA MEJOR Y MAS AGRADABLE

Preparada por Dna. Nadal de la Universidad de Madrid, y Codina Lázaro de la Universidad de Barcelona, con aprobación y dictamen de los Colegios de Médicos y de Farmacéuticos de Barcelona y de eminentes Doctores.

Indicaciones: Anemia, debilidad, insuflación, glositis, medicamento tónico estomacal, para el crecimiento bucal, salud dental. Eficaz para niños y viejos.

Indicaciones: Anemia, debilidad, insuflación, glositis, medicamento tónico estomacal, para el crecimiento bucal, salud dental. Eficaz para niños y viejos.

Indicaciones: Anemia, debilidad, insuflación, glositis, medicamento tónico estomacal, para el crecimiento bucal, salud dental. Eficaz para niños y viejos.

Indicaciones: Anemia, debilidad, insuflación, glositis, medicamento tónico estomacal, para el crecimiento bucal, salud dental. Eficaz para niños y viejos.

Indicaciones: Anemia, debilidad, insuflación, glositis, medicamento tónico estomacal, para el crecimiento bucal, salud dental. Eficaz para niños y viejos.

## Emplastos Perforados Americanos de Feltro rojo ó sea Bayeta encarnada



del Doctor WINTER

Curan reumatismo, resfriados, dolor de riñones, dolor de espalda, dolor de pulmones, lumbago, ciática, contusiones, etc., etc.

Los EMPLASTOS perforados americanos de feltro rojo del doctor Winter, infunden una saludable corriente eléctrica por todo el sistema, é instantáneamente mitigan los dolores, tranquilizan los nervios, fortalecen los órganos digestivos debilitados y devuelven á los enfermos la salud.

Estos EMPLASTOS son especialmente útiles para fortalecer los delicados músculos dorsales de las señoras, en sus periodos mensuales.

Los EMPLASTOS perforados americanos de feltro rojo, del Dr. Winter, con los efectos verdaderos y eficaces que se les atribuyen. Exijase siempre la marca del Dr. Winter. Úsese como por el envase. Se venden en Droguerías.

## CURA PRIMAVERAL DE LA SANGRE

FERRO QUIMA BISLERI

El que sucribe, Catedrático de esta Facultad de Medicina y Académico de la Real Academia de Medicina y Cirugía, etc.

Certifica el Ferro-Quima Bisléri es un excelente tónico reconstituyente, compuesto de quina y hierro, agentes ambos, que en una experiencia secular ha consagrado como medicamentos de primera fuerza.

En la debilidad general y en el empobrecimiento de la sangre, ya por exceso del trabajo, ya por convalecencia, y por el efecto de las enfermedades, el Ferro-Quima Bisléri me ha producido resultados prontos y eficaces: pronto demoró el paladar, y pronto vino el apetito de donde antes inexistía.

Barcelona, 12 Feb. de 1904. Andrés Martínez Vargas. De venta en todas las buenas farmacias y droguerías. Representante: Alfredo Roldano Bajada S. Niquel, 1 B.C.N.

En la Importancia de este periódico es confeccionan toda clase de trabajos con toda prontitud y economía.

## SOCIEDAD GENERAL

### Transportes marítimos á vapor de Marsella

Servicio del mes de Mayo de 1907  
LINEA DIRECTA PARA EL RIO DE LA PLATA  
El día 21 de Mayo saldrá de Barcelona para Montivideo y Buenos Aires el vapor francés.

### ESPAGNE

Consignatarios: Ripoll y C.ª, Dormitorio de San Francisco, núm. 25, principal.—BARCELONA

## AMICROBINA

### MIRALLES

#### AGUA POTABLE ESTERILIZADA

(Bacteriológicamente pura, con sus sales y gases naturales)

#### SISTEMA PRIVILEGIADO

Exigir siempre nuestra marca y el preciso garantía de origen.

Depósito general: M. MIRALLES - Paseo San Juan 201 - Barcelona.

Depósito en Gerona: Farmacia de José M.ª Pérez Xifra

30 años de vida tiene el

## ANUARIO DEL COMERCIO

DE LA INDUSTRIA, DE LA MAGISTRATURA Y DE LA ADMINISTRACION DE ESPAÑA

CUBA, PUERTO RICO, FILIPINAS, ESTADOS HISPANOAMERICANOS Y PORTUGAL (BAILLY-BAILLIERE)

PARA 1907

Precio: 25 pesetas, franco de porte.

Dos voluminosos tomos, impresos en papel Indiano, lo que ha permitido reducir su peso y volumen á pesar de llevar más datos y páginas que en años anteriores.

### CONTIENE

**DATOS:** Estadísticos.—Geográficos.—Históricos.—Descriptivos.—Monumentos.—Vías de comunicación: agrícolas, industriales, mineras, etc.—Comerciantes.—Industriales.—Principales contribuyentes.—Magistratura.—Administraciones del Estado, provinciales, municipales y eclesiásticas.—Ferias.—Fiesta mayor.—Armas, etc., etc.—En fin, cuantos datos pueden ser útiles al comerciante, industrial, oficinas del Estado, sociedades de todas clases, á las personas de carrera, civiles, militares, liberales ó eclesiásticas.

**PARTE OFICIAL,** detalladísima, por estar reconocido de utilidad pública por Reales Órdenes.

Todos los pueblos de España, por insignificantes que sean, ordenados por provincias, partidos judiciales, ciudades, villas ó lugares, incluyendo en cada uno: 1.ª, una descripción geográfica, histórica y estadística, con indicación de las ferias, estaciones de ferrocarriles, telégrafos, teléfonos, ferias, establecimientos de baños, círculos, etc.; 2.ª, la parte oficial, y 3.ª, las profesiones, comercio é industria, con los nombres y apellidos de los que las ejercen.

Los habitantes de Madrid, Barcelona y Valencia, por sus tres órdenes de apellidos, profesiones y calles. Y los de Cuba, Puerto Rico y Filipinas por los dos órdenes de apellidos y profesiones. Información completísima de todos los Estados Hispanoamericanos.

Portugal, completo.

Sección de anuarios é índices geográficos.

De venta en la Librería editorial de Bailly-Baillière é Hijos, Plaza de Santa Ana, 10, Madrid, y en las principales del mundo.

### GRAN NOVEDAD

## AGENDA DE BOLSILLO PARA 1907

PARA USO DE PARTICULARES

Precioso libro de notas, dividido por días, con interesantes datos sobre correos, ferias, vapores, etc.

PRECIO, 1,50 (encuadernada en tela con plancha dorada)